

PROTOCOLLO ADDIZIONALE

che stabilisce il regime commerciale da applicare a determinati pesci e prodotti della pesca all'accordo europeo che istituisce un'associazione tra le Comunità europee e i loro Stati membri, da una parte, e la Repubblica di Bulgaria, dall'altra

LA COMUNITÀ EUROPEA, in appresso denominata «la Comunità»,
da una parte, e

IL GOVERNO DELLA REPUBBLICA DI BULGARIA,
dall'altra,

CONSIDERANDO CHE l'accordo europeo che istituisce un'associazione tra le Comunità europee e i loro Stati membri, da una parte, e la Repubblica di Bulgaria, dall'altra, in appresso denominato «l'accordo europeo», è stato firmato a Bruxelles l'8 marzo 1993 ed è entrato in vigore il 1° febbraio 1995,

CONSIDERANDO CHE al termine dei negoziati tecnici tra la Comunità e la Repubblica di Bulgaria, condotti in base all'articolo 21, paragrafo 5, e all'articolo 24 dell'accordo europeo, si sono concordate concessioni tariffarie reciproche nel settore della pesca,

CONSIDERANDO CHE la Comunità e la Repubblica di Bulgaria hanno inoltre convenuto di semplificare al massimo, dal punto di vista amministrativo, la graduale applicazione delle concessioni tariffarie concordate, affinché possano entrare in vigore quanto prima,

AVENDO DECISO di applicare le concessioni tariffarie concordate al fine di una completa liberalizzazione di tutti gli scambi di pesce e di prodotti della pesca,

HANNO CONVENUTO QUANTO SEGUE:

Articolo 1

A decorrere dalla data di entrata in vigore del presente protocollo, le parti applicano una liberalizzazione assoluta degli scambi di tutti i prodotti specificati nell'allegato I.

A decorrere dalla data di entrata in vigore del presente protocollo, le parti introducono una riduzione ad valorem del 30 % dei dazi della tariffa doganale applicati dalla Comunità e dalla Repubblica di Bulgaria a tutti gli altri pesci e prodotti della pesca in base a quanto stabilito all'articolo 1 del regolamento (CE) n. 104/2000 del Consiglio e nell'allegato II del presente protocollo.

Un anno dopo l'entrata in vigore del presente protocollo, le parti applicano un'ulteriore riduzione ad valorem del 30 % sui dazi tariffari in essere all'entrata in vigore del presente protocollo.

Due anni dopo l'entrata in vigore del presente protocollo, o prima di tale data qualora le parti lo concordino, si introduce la completa liberalizzazione degli scambi di tutti i pesci e prodotti della pesca.

Articolo 2

Le riduzioni di cui all'articolo 1 vengono calcolate secondo i principi matematici correnti, tenendo presente che:

- a) tutte le cifre la cui parte decimale è pari o inferiore a 50 centesimi vanno arrotondate per difetto al numero intero più vicino;
- b) tutte le cifre la cui parte decimale è superiore a 50 centesimi vanno arrotondate per eccesso al numero intero più vicino;
- c) tutti i dazi inferiori al 2 % sono automaticamente portati allo 0 %.

Articolo 3

Il presente protocollo entra in vigore il primo giorno del mese successivo alla data in cui le parti si sono reciprocamente notificate l'avvenuto espletamento delle loro procedure interne.

Articolo 4

Il presente protocollo può essere modificato tramite decisione del consiglio di associazione.

Hecho en Bruselas, el veintiocho de noviembre del dos mil dos.

Udfærdiget i Bruxelles den otteogtyvende november to tusind og to.

Geschehen zu Brüssel am achtundzwanzigsten November zweitausendundzwei.

Έγινε στις Βρυξέλλες, στις είκοσι οκτώ Νοεμβρίου δύο χιλιάδες δύο.

Done at Brussels on the twenty-eighth day of November in the year two thousand and two.

Fait à Bruxelles, le vingt-huit novembre deux mille deux.

Fatto a Bruxelles, addì ventotto novembre duemiladue.

Gedaan te Brussel, de achtentwintigste november tweeduizendtwee.

Feito em Bruxelas, em vinte e oito de Novembro de dois mil e dois.

Tehty Brysselissä kahdentenkymmenentenäkahdeksantena päivänä marraskuuta vuonna kaksituhattakaksi.

Som skedde i Bryssel den tjuogoåttonde november tjugohundratvå.

Изготвено в Брюксел на 28 ноември 2002г.

Por la Comunidad Europea

For Det Europæiske Fællesskab

Für die Europäische Gemeinschaft

Για την Ευρωπαϊκή Κοινότητα

For the European Community

Pour la Communauté européenne

Per la Comunità europea

Voor de Europese Gemeenschap

Pela Comunidade Europeia

Euroopan yhteisön puolesta

På Europeiska gemenskapens vägnar



За Република България



ALLEGATO I

Elenco dei prodotti di cui all'articolo 1, paragrafo 1, del protocollo per i quali si applica una liberalizzazione assoluta a decorrere dalla data di entrata in vigore del presente protocollo

N. tariffa	Designazione delle merci
0301 93	-- Carpe, vive
0302 69 11	---- Carpe, fresche o refrigerate
0303 21	-- Trote (<i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> , <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aguabonita</i> , <i>Oncorhynchus gilae</i> , <i>Oncorhynchus apache</i> e <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>), esclusi i fegati, le uova e i lattimi, surgelate:
0303 50 00	- Aringhe (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>), esclusi i fegati, le uova e i lattimi, surgelate
0303 71	-- Sardine (<i>Sardina pilchardus</i> , <i>Sardinops</i> spp), alacce (<i>Sardinella</i> spp.), spratti (<i>Sprattus Sprattus</i>), congelati:
0303 74	-- Sgombri (<i>Scomber scombrus</i> , <i>Scomber australasicus</i> , <i>Scomber japonicus</i>), congelati:
0303 79	-- Altri pesci congelati:
0304 10 19	---- Filetti di altri pesci d'acqua dolce, freschi o refrigerati
ex 0304 10 38	---- Filetti di aringhe e di sgombri, freschi o refrigerati
ex 0304 10 91	--- Altra carne di pesci d'acqua dolce freschi o refrigerati, escluse le trote
0304 20	- Filetti, congelati:
0304 90	- Altra carne di pesce, congelata:
0305 30	- Filetti di pesce, secchi, salati o in salamoia, ma non affumicati:
0305 41 00	-- Salmoni del Pacifico (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbuscha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> e <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), salmoni dell'Atlantico (<i>Salmo salar</i>) e salmoni del Danubio (<i>Hucho hucho</i>), affumicati
0305 49	-- Altri pesci affumicati, compresi i filetti:
0305 69	-- Altri pesci salati, ma non secchi né affumicati e altri pesci in salamoia:
0306 13 30	-- Gamberetti grigi del genere <i>Crangon</i> , congelati
0306 23 31	---- Gamberetti grigi del genere <i>Crangon</i> , freschi, refrigerati o cotti in acqua o al vapore
0306 23 39	---- Altri
0307 31 10	---- Mitili (<i>Mytilus</i> spp.) vivi, freschi o refrigerati
0307 39 10	--- Mitili (<i>Mytilus</i> spp.), diversi da quelli vivi, freschi o refrigerati
0307 49	-- Seppie (<i>Sepia officinalis</i> , <i>Rossia macrosoma</i>) e seppioline (<i>Sepioida</i> spp.); calamari e calamaretti (<i>Ommastrephes</i> spp., <i>Loligo</i> spp., <i>Nototodarus</i> spp., <i>Sepioteuthis</i> spp.), diversi da quelli vivi, freschi o refrigerati
0307 99 13	---- Veneri incrocciate o vongole ed altre specie della famiglia <i>Veneridae</i> , congelate
1604 12	-- Aringhe, preparate o conservate:
1604 14	-- Tonni, palamite e boniti (<i>Sarda</i> spp.), preparati o conservati
1604 19 10	--- Salmonidi, diversi dai salmoni, preparati o conservati
1604 19 91	---- Filetti crudi, semplicemente ricoperti di pasta o di pane grattugiato (impanati), anche precotti nell'olio, surgelati
1604 19 92	----- Merluzzi bianchi (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>), preparati o conservati
1604 19 93	----- Merluzzi carbonari (<i>Pollachius virens</i>), preparati o conservati
1604 19 94	----- Naselli (<i>Merluttius</i> spp., <i>Urophycis</i> spp.), preparati o conservati
1604 20	- Altre preparazioni o conserve di pesce:
1604 30	- Caviale e suoi succedanei:
1605 20	- Gamberetti, preparati o conservati:
1605 90	- Molluschi e altri invertebrati acquatici, preparati o conservati

ALLEGATO II⁽¹⁾**Elenco dei prodotti di cui all'articolo 1 del protocollo per i quali i dazi verranno aboliti entro un periodo transitorio di due anni**

N. tariffa	Designazione delle merci
	Pesci vivi:
0301 10	– Pesci ornamentali:
0301 10 10	– – di acqua dolce
0301 10 90	– – di mare
	– Altri pesci vivi:
0301 91	– – Trote (<i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> , <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aguabonita</i> , <i>Oncorhynchus gilae</i> , <i>Oncorhynchus apache</i> <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>):
0301 91 10	– – – delle specie <i>Oncorhynchus apache</i> <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>
0301 91 90	– – – Altri
0301 92 00	– – Anguilla (<i>Anguilla</i> spp.)
0301 99	– – Altri:
	– – – di acqua dolce:
0301 99 11	– – – – Salmoni del Pacifico (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbuscha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), Atlantic salmon (<i>Salmo salar</i>) Danube salmon (<i>Hucho hucho</i>)
0301 99 19	– – – – Altri
0301 99 90	– – – di mare
	Pesci freschi o refrigerati, esclusi i filetti di pesce e di altra carne di pesci della voce 0304:
	– Salmonidi, esclusi i fegati, le uova e i lattimi:
0302 11	– – Trote (<i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> , <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aguabonita</i> , <i>Oncorhynchus gilae</i> , <i>Oncorhynchus apache</i> <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>):
0302 11 10	– – – delle specie <i>Oncorhynchus apache</i> <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>
0302 11 90	– – – Altri
0302 12 00	– – Salmoni del Pacifico (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbuscha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), Atlantic salmon (<i>Salmo salar</i>) Danube salmon (<i>Hucho hucho</i>)
0302 19 00	– – Altri
	– Pesci di forma appiattita (Pleuronettidi, Botidi, Cinoglossidi, Soleidi, Scoftalmidi e Citaridi) esclusi i fegati, le uova e i lattimi:
0302 21	– – Ippoglossi (<i>Reinhardtius hippoglossoides</i> , <i>Hippoglossus hippoglossus</i> , <i>Hippoglossus stenolepis</i>):
0302 21 10	– – – Ippoglossineri (<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>)
0302 21 30	– – – Ippoglossi dell'Atlantico (<i>Hippoglossus hippoglossus</i>)
0302 21 90	– – – Ippoglossi del Pacifico (<i>Hippoglossus stenolepis</i>)
0302 22 00	– – Passere di mare (<i>Pleuronectes platessa</i>)
0302 23 00	– – Sogliole (<i>Solea</i> spp.)
0302 29	– – Altri:
0302 29 10	– – – Rombi gialli (<i>Lepidorhombus</i> spp.)
0302 29 90	– – – Altri
	– Tonni (del genere <i>Thunnus</i>), tonnetti striati [<i>Euthynnus (Katsuwonus) pelamis</i>], esclusi i fegati, le uova e i lattimi:
0302 31	– – Tonni bianchi o alalunga (<i>Thunnus alalunga</i>):
0302 31 10	– – – destinati alla fabbricazione industriale di prodotti della voce 1604
0302 31 90	– – – Altri
0302 32	– – Tonni albacora (<i>Thunnus albacares</i>):
0302 32 10	– – – destinati alla fabbricazione industriale di prodotti della voce 1604
0302 32 90	– – – Altri

⁽¹⁾ Ex regolamento (CE) n. 2263/2000 della Commissione (GU L 264 del 18.10.2000, pag. 1).

N. tariffa	Designazione delle merci
0302 33	-- Tonnetti striati:
0302 33 10	--- destinati alla fabbricazione industriale di prodotti della voce 1604
0302 33 90	--- Altri
0302 39	-- Altri:
	--- destinati alla fabbricazione industriale di prodotti della voce 1604
0302 39 11	---- Tonni rossi (<i>Thunnus thynnus</i>)
0302 39 19	---- Altri
	--- Altri:
0302 39 91	---- Tonni rossi (<i>Thunnus thynnus</i>)
0302 39 99	---- Altri
0302 40 00	- Aringhe (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>), esclusi i fegati, le uova e i lattimi
0302 50	- Merluzzi bianchi (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>), esclusi i fegati, le uova e i lattimi:
0302 50 10	-- della specie <i>Gadus morhua</i>
0302 50 90	-- Altri:
	- altri pesci, esclusi i fegati, le uova e i lattimi:
0302 61	-- Sardine (<i>Sardina pilchardus</i> , <i>Sardinops</i> spp.), alacce (<i>Sardinella</i> spp.), spratti (<i>Sprattus sprattus</i>):
0302 61 10	--- Sardine della specie <i>Sardina pilchardus</i>
0302 61 30	--- Sardine del genere <i>Sardinops</i> ; alacce (<i>Sardinella</i> spp.)
0302 61 80	--- Spratti (<i>Sprattus sprattus</i>)
0302 62 00	-- Eglefini (<i>Melanogrammus aeglefinus</i>)
0302 63 00	-- Merluzzi carbonari (<i>Pollachius virens</i>)
0302 64 00	-- Sgombri (<i>Scomber scombrus</i> , <i>Scomber australasicus</i> , <i>Scomber japonicus</i>)
0302 65	-- Squali:
0302 65 20	--- Spinaroli (<i>Squalus acanthias</i>)
0302 65 50	--- Gattucci (<i>Scyliorhinus</i> spp.)
0302 65 90	--- Altri
0302 66 00	-- Anguilla (<i>Anguilla</i> spp.)
ex 0302 69	-- Altri:
	--- di acqua dolce:
0302 69 19	---- Altri
	--- di mare:
	---- Pesci del genere <i>Euthynnus</i> , esclusi i tonnetti striati [<i>Euthynnus (Katsuwonus) pelamis</i>] della sottovoce 0302 33:
0302 69 21	----- destinati alla fabbricazione industriale di prodotti della voce 1604
0302 69 25	----- Altri
	---- Scorfani del Nord o sebasti (<i>Sebastes</i> spp.):
0302 69 31	----- della specie <i>Sebastes marinus</i>
0302 69 33	----- Altri
0302 69 35	---- Pesci della specie <i>Boreogadus saida</i>
0302 69 41	---- Merlani (<i>Merlangius merlangus</i>)
0302 69 45	---- Molve (<i>Molva</i> spp.)
0302 69 51	---- Merluzzi dell'Alaska (<i>Theragra chalcogramma</i>) e merluzzi gialli (<i>Pollachius pollachius</i>)
0302 69 55	---- Acciughe (<i>Engraulis</i> spp.)
0302 69 61	---- Orate di mare delle specie <i>Dentex dentex</i> e <i>Pagellus</i> spp.
	---- Naselli (<i>Merluccius</i> spp., <i>Urophycis</i> spp.):
	----- Naselli del genere <i>Merluccius</i> :
0302 69 66	----- Naselli del Capo (<i>Merluccius capensis</i>) e naselli della specie <i>Merluccius paradoxus</i>
0302 69 67	----- Naselli della specie <i>Merluccius australis</i>
0302 69 68	----- Altri

N. tariffa	Designazione delle merci
0302 69 69	----- Naselli del genere Urophyci
0302 69 75	----- Pesci castagna (<i>Brama</i> spp.)
0302 69 81	----- Rane pescatrici (<i>Lophius</i> spp.)
0302 69 85	----- Melù o potassolo (<i>Micromesistius poutassou</i> o <i>Gadus poutassou</i>)
0302 69 86	----- Melù australe (<i>Micromesistius australis</i>)
0302 69 87	----- Pesci spada (<i>Xiphias gladius</i>)
0302 69 91	----- Suri (<i>Caranx trachurus</i> , <i>Trachurus trachurus</i>)
0302 69 92	----- Abadeci (<i>Genypterus blacodes</i>)
0302 69 94	----- Spigole (<i>Dicentrarchus labrax</i>)
0302 69 95	----- Orate (<i>Sparus aurata</i>)
0302 69 98	----- Altri
0302 70 00	- Fegati, uova e lattimi
	Pesci congelati, esclusi i filetti e altre carni di pesci della voce 0304:
0303 10 00	- Salmoni del Pacifico (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbuscha</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> e <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), esclusi i fegati, le uova e i lattimi
	- altri salmonidi, esclusi i fegati, le uova e i lattimi:
0303 22 00	-- Salmoni dell'Atlantico (<i>Salmo salar</i>) e salmoni del Danubio (<i>Hucho hucho</i>)
0303 29 00	-- Altri
	- Pesci di forma appiattita (<i>Pleuronettidi</i> , <i>Botidi</i> , <i>Cinoglossidi</i> , <i>Soleidi</i> , <i>Scoftalamidi</i> e <i>Citaridi</i>), esclusi i fegati, le uova e i lattimi:
0303 31	-- Ippoglossi (<i>Reinhardtius hippoglossoides</i> , <i>Hippoglossus hippoglossus</i> , <i>Hippoglossus stenolepis</i>):
0303 31 10	--- Ippoglossi neri (<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>)
0303 31 30	--- Ippoglossi dell'Atlantico (<i>Hippoglossus hippoglossus</i>)
0303 31 90	--- Ippoglossi del Pacifico (<i>Hippoglossus stenolepis</i>)
0303 32 00	-- Passere di mare (<i>Pleuronectes platessa</i>)
0303 33 00	-- Soglile (<i>Solea</i> spp.)
0303 39	-- Altri:
0303 39 10	--- Passere artiche (<i>Platichthys flesus</i>)
0303 39 20	--- Rombi gialli (<i>Lepidorhombus</i> spp.)
0303 39 30	--- Pesci del genere <i>Rhombosolea</i>
0303 39 80	--- Altri
	- Tonni (del genere <i>Thunnus</i>), tonnetti striati [<i>Euthynnus (Katsuwonus) pelamis</i>], esclusi i fegati, le uova e i lattimi:
0303 41	-- Tonni bianchi o alalunga (<i>Thunnus alalunga</i>):
	--- destinati alla fabbricazione industriale di prodotti della voce 1604:
0303 41 11	----- interi
0303 41 13	----- senza visceri né branchie
0303 41 19	----- altri (ad esempio decapitati)
0303 41 90	----- Altri
0303 42	-- Tonni albacora (<i>Thunnus albacares</i>):
	--- destinati alla fabbricazione industriale di prodotti della voce 1604:
	----- interi:
0303 42 12	----- di peso superiore a 10 kg per pezzo
0303 42 18	----- Altri
	----- senza visceri né branchie:

N. tariffa	Designazione delle merci
0303 42 32	----- di peso superiore a 10 kg per pezzo
0303 42 38	----- Altri
	----- Altri (ad esempio decapitati):
0303 42 52	----- di peso superiore a 10 kg per pezzo
0303 42 58	----- Altri
0303 42 90	---- Altri
0303 43	-- Tonnetti striati: --- destinati alla fabbricazione industriale di prodotti della voce 1604:
0303 43 11	----- interi
0303 43 13	----- senza visceri né branchie
0303 43 19	----- altri (ad esempio decapitati)
0303 43 90	---- Altri
0303 49	-- Altri: --- destinati alla fabbricazione industriale di prodotti della voce 1604: ----- Tonni rossi (<i>Thunnus thynnus</i>):
0303 49 21	----- interi
0303 49 23	----- senza visceri né branchie
0303 49 29	----- altri (ad esempio decapitati) ----- Altri:
0303 49 41	----- interi
0303 49 43	----- senza visceri né branchie
0303 49 49	----- altri (ad esempio decapitati)
0303 49 90	---- Altri
0303 60	- Merluzzi bianchi (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>), esclusi i fegati, le uova e i lattimi:
0303 60 11	-- della specie <i>Gadus morhua</i>
0303 60 19	-- della specie <i>Gadus ogac</i>
0303 60 90	-- della specie <i>Gadus macrocephalus</i> - altri pesci, esclusi i fegati, le uova e i lattimi:
0303 72 00	-- Eglefini (<i>Melanogrammus aeglefinus</i>)
0303 73 00	-- Merluzzi carbonari (<i>Pollachius virens</i>)
0303 75	-- Squali:
0303 75 20	--- Spinaroli (<i>Squalus acanthias</i>)
0303 75 50	--- Gattucci (<i>Scyliorhinus</i> spp.)
0303 75 90	---- Altri
0303 76 00	-- Anguille (<i>Anguilla</i> spp.)
0303 77 00	-- Spigole (<i>Dicentrarchus labrax</i> , <i>Dicentrarchus punctatus</i>)
0303 78	-- Naselli (<i>Merluccius</i> spp., <i>Urophycis</i> spp.): --- Naselli del genere <i>Merluccius</i> :
0303 78 11	----- Naselli del Capo (<i>Merluccius capensis</i>) e naselli della specie <i>Merluccius paradoxus</i>
0303 78 12	----- Naselli della specie <i>Merluccius hubbsi</i>
0303 78 13	----- Naselli della specie <i>Merluccius australis</i>
0303 78 19	----- Altri
0303 78 90	--- Naselli del genere <i>Urophycis</i>
0303 80	- Fegati, uova e lattimi:
0303 80 10	-- Uova e lattimi di pesce, destinati alla produzione di acido desossiribonucleico o di solfato di protamina
0303 80 90	-- Altri
	Filetti di pesci ed altra carne di pesci (anche tritata), freschi, refrigerati o congelati:

N. tariffa	Designazione delle merci
ex 0304 10	- Freschi o refrigerati:
	-- Filetti:
	--- di pesci di acqua dolce:
0304 10 11	---- di trote delle specie <i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> , <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aguabonita</i> e <i>Oncorhynchus gilae</i>
0304 10 13	---- di salmoni del Pacifico (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbuscha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> e <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), salmoni dell'Atlantico (<i>Salmo salar</i>) e salmoni del Danubio (<i>Hucho hucho</i>)
	--- Altri:
0304 10 31	---- di merluzzi bianchi (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>) e di pesci della specie <i>Boreogadus saida</i>
0304 10 33	---- di merluzzi carbonari (<i>Pollachius virens</i>)
0304 10 35	---- di scorfani del Nord o sebasti (<i>Sebastes</i> spp.)
ex 0304 10 38	---- Altri
	-- altra carne di pesce (anche tritata):
ex 0304 10 91	--- di pesci di acqua dolce
	--- Altri:
0304 10 97	---- Lati di aringhe
0304 10 98	---- Altri
	Pesci secchi, salati o in salamoia; pesci affumicati, anche cotti prima o durante l'affumicatura; farine, polveri e agglomerati in forma di pellets di pesci, atti all'alimentazione umana:
0305 10 00	- Farine, polveri e agglomerati in forma di pellets di pesci, atti all'alimentazione umana
0305 20 00	- Fegati, uova e lattimi di pesci, secchi, affumicati, salati o in salamoia
0305 42 00	-- Aringhe (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>)
	- Pesci secchi, anche salati ma non affumicati:
0305 51	-- Merluzzi bianchi (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>):
0305 51 10	--- secchi, non salati
0305 51 90	--- secchi e salati
0305 59	-- Altri:
	--- Pesci della specie <i>Boreogadus saida</i> :
0305 59 11	---- secchi, non salati
0305 59 19	---- secchi e salati
0305 59 30	--- Aringhe (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>)
0305 59 50	--- Acciughe (<i>Engraulis</i> spp.)
0305 59 60	--- Ippoglossi neri (<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>) e Ippoglossi del Pacifico (<i>Hippoglossus stenolepis</i>)
0305 59 70	--- Ippoglossi dell'Atlantico (<i>Hippoglossus hippoglossus</i>)
0305 59 90	--- Altri
	- Pesci salati ma non secchi né affumicati e pesci in salamoia:
0305 61 00	-- Aringhe (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>)
0305 62 00	-- Merluzzi bianchi (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>)
0305 63 00	-- Acciughe (<i>Engraulis</i> spp.)
	Crostacei, anche sgusciati, vivi, freschi, refrigerati, congelati, secchi, salati o in salamoia; crostacei non sgusciati, cotti in acqua o al vapore, anche refrigerati, congelati, secchi, salati o in salamoia; farine, polveri e agglomerati in forma di pellets di crostacei, atti all'alimentazione umana:
	- congelati:
0306 11	-- Aragoste (<i>Palinurus</i> spp., <i>Panulirus</i> spp., <i>Jasus</i> spp.):
0306 11 10	--- Code di aragoste
0306 11 90	--- Altre

N. tariffa	Designazione delle merci
0306 12	-- Astici (<i>Homarus</i> spp.):
0306 12 10	--- interi
0306 12 90	--- Altri
ex 0306 13	-- Gamberetti:
0306 13 10	--- Gamberetti della famiglia Pandalidae
0306 13 40	--- Gamberi rosa mediterraneo (<i>Parapenaeus longirostris</i>)
0306 13 50	--- Gamberoni (mazzancolle) del genere <i>Penaeus</i>
0306 13 80	--- Altri
0306 14	-- Granchi:
0306 14 10	--- Granchi delle specie <i>Paralithodes camchaticus</i> , <i>Chionoecetes</i> spp. e <i>Callinectes sapidus</i>
0306 14 30	--- Granchi porri (<i>Cancer pagurus</i>)
0306 14 90	--- Altri
0306 19	-- altri, compresi le farine, polveri e agglomerati in forma di pellets di crostacei, atti all'alimentazione umana:
0306 19 10	--- Gamberi
0306 19 30	--- Scampi (<i>Nephrops norvegicus</i>)
0306 19 90	--- Altri
	- non congelati:
0306 21 00	-- Aragoste (<i>Palinurus</i> spp., <i>Panulirus</i> spp., <i>Jasus</i> spp.)
0306 22	-- Astici (<i>Homarus</i> spp.):
0306 22 10	--- vivi
	--- Altri:
0306 22 91	---- interi
0306 22 99	---- Altri
ex 0306 23	-- Gamberetti:
0306 23 10	--- Gamberetti della famiglia Pandalidae
0306 23 90	--- Altri
0306 24	-- Granchi:
0306 24 10	--- Granchi delle specie <i>Paralithodes camchaticus</i> , <i>Chionoecetes</i> spp. e <i>Callinectes sapidus</i>
0306 24 30	--- Granchi porri (<i>Cancer pagurus</i>)
0306 24 90	--- Altri
0306 29	-- altri, compresi le farine, polveri e agglomerati in forma di pellets di crostacei, atti all'alimentazione umana:
0306 29 10	--- Gamberi
0306 29 30	--- Scampi (<i>Nephrops norvegicus</i>)
0306 29 90	--- Altri
	Molluschi, anche separati dalla loro conchiglia, vivi, freschi, refrigerati, congelati, secchi, salati o in salamoia; invertebrati acquatici diversi dai crostacei e dai molluschi, vivi, freschi, refrigerati, congelati, secchi, salati o in salamoia; farine, polveri e agglomerati in forma di pellets di invertebrati acquatici diversi dai crostacei, atti all'alimentazione umana:
0307 10	- Ostriche:
0307 10 10	-- Ostriche piatte (<i>Ostrea</i> spp.) vive pesanti, compresa la conchiglia, non più di 40 g per pezzo
0307 10 90	-- Altri
	- Conchiglie dei pellegrini (<i>Coquilles St Jacques</i>) ventagli o pettini, altre conchiglie dei generi <i>Pecten</i> , <i>Chlamys</i> o <i>Placopecten</i> :
0307 21 00	-- vivi, freschi o refrigerati

N. tariffa	Designazione delle merci
0307 29	-- Altri:
0307 29 10	--- Ventagli-pettini maggiori (<i>Pecten maximus</i>), congelati
0307 29 90	--- Altri
ex 0307 31	-- Mitili (<i>Mytilus</i> spp., <i>Perna</i> spp.):
0307 31 90	-- vivi, freschi o refrigerati:
ex 0307 39	--- <i>Perna</i> spp.
0307 39 90	-- Altri:
0307 39 90	--- <i>Perna</i> spp.
0307 41	-- Seppie (<i>Sepia officinalis</i> , <i>Rossia macrosoma</i>) e seppiole (<i>Sepiola</i> spp.); calamari e calamaretti e (<i>Ommastrephes</i> spp., <i>Loligo</i> spp., <i>Nototodarus</i> spp., <i>Sepioteuthis</i> spp.):
0307 41 10	-- vivi, freschi o refrigerati:
0307 41 10	--- Seppie (<i>Sepia officinalis</i> , <i>Rossia macrosoma</i>) e seppiole (<i>Sepiola</i> spp.)
0307 41 91	--- Calamari e calamaretti (<i>Ommastrephes</i> spp., <i>Loligo</i> spp., <i>Nototodarus</i> spp., <i>Sepioteuthis</i> spp.):
ex 0307 41 99	---- <i>Loligo</i> spp., <i>Ommastrephes sagittatus</i>
0307 41 99	---- Altri
0307 51 00	-- Polpi o piovre (<i>Octopus</i> spp.):
0307 51 00	-- vivi, freschi o refrigerati:
0307 59	-- Altri:
0307 59 10	--- congelati
0307 59 90	--- Altri
0307 60 00	-- Lumache, diverse da quelle di mare
0307 91 00	-- altri, compresi le farine, polveri e agglomerati in forma di pellets di invertebrati acquatici diversi dai crostacei, atti all'alimentazione umana:
ex 0307 99	-- vivi, freschi o refrigerati:
0307 99 11	-- Altri:
0307 99 11	--- congelati:
0307 99 11	---- Totani (<i>Illex</i> spp.)
0307 99 15	---- Meduse (<i>Rhopilema</i> spp.)
0307 99 18	---- altri invertebrati acquatici
0307 99 90	--- Altri
1604 11 00	Preparazioni e conserve di pesci; caviale e suoi succedanei preparati con uova di pesce:
1604 13	-- Pesci interi o in pezzi, esclusi i pesci tritati:
1604 13 11	-- Salmoni
1604 13 19	-- Sardine, alacce e spratti:
1604 13 11	--- Sardine:
1604 13 11	---- sotto olio d'oliva
1604 13 19	---- Altri
1604 13 90	--- Altri
1604 15	-- Sgombri:
1604 15 11	--- delle specie <i>Scomber scombrus</i> e <i>Scomber japonicus</i> :
1604 15 11	---- Filetti
1604 15 19	---- Altri
1604 15 90	--- della specie <i>Scomber australasicus</i>
1604 16 00	-- Acciughe
ex 1604 19	-- Altri:
1604 19 31	--- Pesci del genere <i>Euthynnus</i> , diversi dalle palamite [<i>Euthynnus (Katsuwonus) pelamis</i>]:
1604 19 31	---- Filetti detti «loins»

N. tariffa	Designazione delle merci
1604 19 39	----- Altri
1604 19 50	---- Pesci della specie <i>Orcynopsis unicolor</i>
	----- Altri:
1604 19 95	----- Merluzzi dell'Alaska (<i>Theragra chalcogramma</i>) e merluzzi gialli (<i>Pollachius pollachius</i>)
1604 19 98	----- Altri
	Crostacei, molluschi ed altri invertebrati acquatici, preparati o conservati:
1605 10 00	- Granchi
1605 30	- Astici:
1605 30 10	-- Carne di astice, cotta, destinata all'industria di trasformazione per la fabbricazione di burri di astici, di preparati in terrine, di zuppe o di salse
1605 30 90	-- Altri
1605 40 00	- Altri crostacei
ex 1902 20	- Paste alimentari farcite (anche cotte o altrimenti preparate):
1902 20 10	-- contenenti, in peso, più di 20 % di pesce, di crostacei, di molluschi e di altri invertebrati acquatici